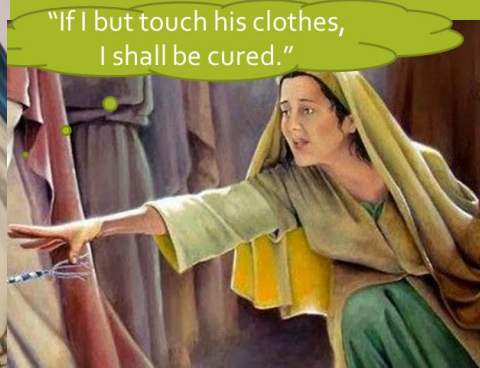


# THIRTEENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME YEAR B

Gospel Mark 5:21-43



## Àbòṅṅè Yesu Kristò ma Marəkùsè Nwà'ànè â ñwà'arə, 5:21-43

All: Mèkwu'utənè dzwi mbwo wwò ô Nfò wii.

A fə'ə wu wwa,

21 Ma Yesu bu nku məmə àbaṅə-nkyì ntunə ndzenə nkyì la, ñno bə yìi a mbwo zhə a ti'i ndzwi nəbenə nkyì fəngwanə.

22 Nù fa'a ndyâ-nywe wu tsə ma əlwenə yi bə Jayirusə a yitə nshyi, nzə yi nwwò məkù zhə

23 mbu'u mbwo mbwo zhə nswiṅə ngə, "Moo wà wu mənṅye ti'i mə kwonə, àtsà'atsà'a zhə, yìi nnonṣə mbwo mwo nnu zhə mə ngə â bonə ndzwi."

24 Bwo zhə lye nghə, bə bâ nənə ti'i nzoṅə nə zhə nferə ye.

25 Mənṅye tsə dzwi wu ma a kə ghonə nə nònshye tə mye nə əlùṅə nchə-bya.

26 A tǝ nzə ngə'ə susu a mbwo bə bə ngàṅə, ntô nkabə zhi ntsəmə la kakə bonə, aghonə bǝ ntəmna təmna.

27 Â zu'u mənnyù mbə'ə Yesù nti'i ko'otə nghə ndzəmə zhə nnya atsə'ə zhi.

28 Nswiṅə nə atyəmbəṅə zhi ngə, " Bonə mə nya atsə'ə zhi bonə mə mbə bonə."

29 Tsunə fə'ə wu wwa nonə nshye wwa nnu zhə kentə, a zu'u nnu zhə ngə zhə bonə məmə ngə'ə zhi.

30 Yesù kə mbi nzhi ngə mətenə fu a nnu zhə, nti'i nkasə yi mbiṅsə bə bu ngə, "La ṅa wə nnya atsə'ə za?"

31 La ngəṅə-ndzəmə jwi swiṅə nə zhə ngə, "Ò zə mbə zu ma nno bə wi zhi'i wwo ò bǝ mbiṅsə nge, 'La nya wə ṅa wa?'"

32 Yesu ti'i lí ədi'i nkarəsə mə zənə ṅù wu ma à ṅa ye.



33 Məngye wwa zhi anyù zu ma ə chya nnu zhə, nti'i nyità nshi, nchi'inə nə məbônə, nwwò maku Yesù nswiᅇə nkò'onyù yi mbə'ə anyù zu ma ə chya nnu zhə.

34 Yesù swiᅇə mbwo zhə ngə, "Moo wà məbiᅇnə mwo kwesə wwo, ghə nə mbòonə nkə mbonə məmə ngə'ə zhə.

35 Ma à kə brə mboᅇnə la, bə lyə ndyâ ᅇù fa'a ndyâ-nywe wwa nyii nswiᅇə a mbwo zhə ngə, "Moo wwò tᅇ nkwo ò bŭ nghasə Ndə wi li ngə kə?"

36 Yesù ghərə ma zhə bikəkə nkenə wu ma bwo yii nwiᅇə la zu'u, nswiᅇə ambwo ᅇu wwa ngə, "Kə nə bo,dzwi tse'è nə məbiᅇnə."

37 Â bikəkə biᅇə ngə bə zoᅇə nə zhə nku abi wu la nlo tse'ε Bità nə Dzemsə nə Dzonə ndəmə Dzemsə.

38 Ma bwo ku'u ndya ᅇù fà'à ndya-nywe wwa la, Yesù zə ma ədi'i kə bəᅇnə nə mbə zu ma bə kə kī nətənə nwwiᅇə wwa.

39 A kuu nswiᅇə nə bwo ngə, "Bùu ki li kə ədi'i bəᅇnə lə? Moo wi bikəkə kwo, a lye lye."

40 Bwo sa yi fə nəwwe. A ti'i nfusə wwa bətsəmə bi. Nti'i nlo ətəa bə moo wwa bwo mma yi nə bə bu ma bwo bwo yii bwo kuu nghə məmə ndyâ məmə wu ma moo wu noᅇə wə.

41 Yesù gaᅇə abwo moo wu nswiᅇə a mbwo zhə ngə, "Talita kum," ma a bə ngə, "Moo Məngyè, mə swiᅇə mbwo wwò, bəᅇnə!"

42 Moo məngye wwa ma â bə əluᅇə nchə-byə, a kə mbi mbəᅇnə nti'i ntiᅇə nkarə. əlyə, ànyù zu lanə chyatə bə. 43 Yesù kwantə wwa ngə a ᅇùdanə kə anyù zi nə zu'u nkə nswiᅇə nə bwo ngə bwo fya azuᅇə â jyə.

Àbòᅇnə Yesù Kristò

All: Nghu'usə dzwi a mbwo wwo Nfò Yesu Kristò



### **Gospel Mark 5:21-43**

21 When Jesus had crossed again in the boat to the other side, a large crowd gathered around him, and he stayed close to the sea

22 One of the synagogue officials, named Jairus, came forward. Seeing him he fell at his feet

23 and pleaded earnestly with him, saying, "My daughter is at the point of death. Please, come lay your hands on her that she may get well and live."

24 He went off with him, and a large crowd followed him and pressed upon him.

25 There was a woman afflicted with hemorrhages for twelve years.

26 She had suffered greatly at the hands of many doctors and had spent all that she had. Yet she was not helped but only grew worse.

27 She had heard about Jesus and came up behind him in the crowd and touched his cloak.

28 She said, "If I but touch his clothes, I shall be cured."

29 Immediately her flow of blood dried up. She felt in her body that she was healed of her affliction.

30 Jesus, aware at once that power had gone out from him, turned around in the crowd and asked, "Who has touched my clothes?"

31 But his disciples said to Jesus, "You see how the crowd is pressing upon you, and yet you ask, 'Who touched me?'"

32 And he looked around to see who had done it.



33 The woman, realizing what had happened to her, approached in fear and trembling. She fell down before Jesus and told him the whole truth.

34 He said to her, "Daughter, your faith has saved you. Go in peace and be cured of your affliction."

35 While he was still speaking, people from the synagogue official's house arrived and said, "Your daughter has died; why trouble the teacher any longer?"

36 Disregarding the message that was reported, Jesus said to the synagogue official, "Do not be afraid; just have faith."

37 He did not allow anyone to accompany him inside except Peter, James, and John, the brother of James.

38 When they arrived at the house of the synagogue official, he caught sight of a commotion, people weeping and wailing loudly.

39 So he went in and said to them, "Why this commotion and weeping? The child is not dead but asleep."

40 And they ridiculed him. Then he put them all out. He took along the child's father and mother and those who were with him and entered the room where the child was.

41 He took the child by the hand and said to her, "Talitha kum," which means, "Little girl, I say to you, arise!"

42 The girl, a child of twelve, arose immediately and walked around. At that they were utterly astounded.

43 He gave strict orders that no one should know this and said that she should be given something to eat.

Subscribe



Like

Share